

Dok. št. 1S-9-O-08-3/2-3

LETNO POROČILO

**o delu in dejavnostih Savske komisije v
obdobju od 1. aprila 2007 do 31. marca
2008**

Marec 2008

KAZALO

I Uvod	5
II Aktivnosti Savske komisije	6
1. Celostno upravljanje voda	8
1.1. Razvoj načrta za upravljanje Savskega bazena	8
1.2. Preprečevanje in nadzor nesreč	9
1.3. Ravnanje ob poplavah	9
1.4. Projekti in študije.....	10
2. Plovba	10
2.1. Varnost plovbe	11
2.2. Tehnični standardi.....	11
2.3. Preprečevanje onesnaževanja zaradi plovbe	12
2.4. Infrastruktura vodnih območij	12
2.5. Projekti in študije.....	12
3. Protokoli	13
4. Finančna vprašanja.....	14
4.1. Proračun.....	14
4.2. Financiranje projektov in študij v okviru posebnih skladov.....	15
4.3. Druge dejavnosti.....	16
5. Administrativno upravljanje in pravna podpora	16
6. Upravljanje z informacijami.....	16
7. Udeležba javnosti in sodelovanje deležnikov.....	17
8. Sodelovanje z mednarodnimi organizacijami in drugimi pomembnimi institucijami.....	18
9. Sodelovanje z državnimi organizacijami	20
Priloga I – Seznam članov Savske komisije in njihovih namestnikov	
Priloga II – Osnovni podatki o strokovnih skupinah Savske komisije	
Priloga III – Seje Savske komisije	
Priloga IV – Seznam akronimov	
Priloga V – Slike s sej	

I Uvod

Savska komisija je bila ustanovljena v skladu s 15. členom *Okvirnega sporazuma o Savskem bazenu* (OSSB) z namenom izvajanja OSSB. Splošne naloge in pristojnosti Savske komisije določa Okvirni sporazum o Savskem bazenu (OSSB), podrobneje priloga I k OSSB - *Statut Mednarodne komisije za Savski bazen*. V skladu z 10. členom priloge I k OSSB mora Savska komisija pogodbenicam predložiti letno poročilo o svojem delu in dejavnostih.

V skladu s tem je bilo izdelano letno poročilo o delu in dejavnostih Savske komisije za leto 2007, ki zajema obdobje od 1. aprila 2007 do 31. marca 2008, ker se poslovno leto Savske komisije začne 1. aprila in traja do 31. marca v naslednjem letu¹.

V poročevalnem obdobju sta bila imenovana dva nova predstavnika Savske komisije, ki sta nadomestila predhodnega člana in namestnika člana Savske komisije iz Republike Srbije. Nova imenovana predstavnika Savske komisije sta g. Aleksandar Prodanović, član in g. Dušan Pajkić, namestnik člana (od 23. oktobra 2007).

Celoten seznam članov Savske komisije in njihovih namestnikov, ter ključni podatki iz njihovih življenjepisov so navedeni v prilogi I k temu poročilu.

¹ Vsi delovni programi in delovni načrti v tem letnem poročilu se nanašajo na navedeno poslovno leto.

II Aktivnosti Savske komisije

V poročevalnem obdobju je Savska komisija organizirala 1. sestanek pogodbenic OSSB, potekalo pa je tudi nadaljevanje 3. redne seje in tri seje – 7. posebna seja, 8. posebna seja, ter 4. redna seja.

1. sestanek pogodbenic

Predvideno je, da sestanek pogodbenic OSSB poteka najmanj enkrat v dveh letih. Namen sestanka je pregled dela in ukrepov Savske komisije, sprejemanje odločitev in sklepov na podlagi predlogov in priporočil Savske komisije, obravnava in sprejemanje predlogov novih protokolov, ter sprememb in dopolnil OSSB, ter obravnava in izvajanje vseh dodatnih ukrepov, ki so morebiti potrebni za uresničevanje ciljev OSSB.

1. sestanka pogodbenic (ki je potekal 1. junija 2007 v Zagrebu) so se udeležili visoki uradniki štirih držav, ter predstavniki mednarodnih institucij in organizacij.

Savska komisija je pripravila naslednje dokumente za sprejetje, ki so bili tudi sprejeti:

- *Poročilo o izvajanju OSSB in delu Savske komisije*, ki je predstavilo pregled napredka Savske komisije pri izvajanju OSSB na dveh glavnih področjih dela – na področju celostnega upravljanja z vodami in na področju plovbe;
- *Deklaracija*, pripravljena za pogodbenice, da bi:
 - o Ponovno potrdili njihovo zavezanost nadaljnjemu zagotavljanju regionalnega in mednarodnega sodelovanja na področju voda, ter prepoznali potrebo po krepitvi dejanskih ukrepov, ki jih je treba sprejeti na tem področju;
 - o Poudarili potrebo po nadaljnjem aktivnem vključevanju pogodbenic pri uresničevanju ciljev, ki jih določa OSSB;
 - o Poudarili pomen sprejetja Strategije o izvajanju OSSB, ter razvoja koordinacijske vloge Savske komisije;
- *Metodologija za stalni nadzor izvajanja OSSB*, pripravljena v skladu z obveznostmi iz 21. člena OSSB, ki vključuje načela in smernice za nadzor izvajanja OSSB in uvaja visokokakovostni mehanizem poročanja. V skladu s tem naj bi se poročevalni mehanizem povezal in uskladi z odgovornostmi, ki so jih pogodbenice že prevzele v okviru obveznosti poročanja v skladu z drugimi mednarodnimi sporazumi.

Zasedanja Savske komisije

Na zasedanjih, ki so potekala v poročevalnem obdobju je Savska komisija sprejela številne sklepe in odločbe na vseh področjih dela, ki jih določa OSSB.

Glavne dejavnosti Savske komisije so bile:

- Stalno dopolnjevanje *Osnutka strategije o izvajanju OSSB*;
- Nadaljnji razvoj *načrta za upravljanje voda v Savskem bazenu (SRBMP)* in ostalih dejavnosti na področju upravljanja voda;
- Prednostna razvrstitev projektov Savske komisije in sodelovanje z zunanjimi projekti, ki so pomembni za Savski bazen;
- Razvoj projektov v zvezi z obnovo in razvojem plovbe po reki Savi;
- Priprava in sprejetje sklopa dokumentov v zvezi s plovbo;
- Nadaljnji razvoj protokolov k OSSB;
- Razvoj *Osnutka strategije geografskega informacijskega sistema (GIS)* za Savski bazen;
- Delo strokovnih skupin Savske komisije;
- Finančno poslovanje Savske komisije in razvoj dopolnilnih predpisov;
- Administrativno upravljanje Savske komisije in razvoj dopolnilnih predpisov;
- Sodelovanje in udeležba javnosti;
- Razvoj *Skupne izjave o osnovnih načelih za razvoj plovbe po celinskih vodah in zaščite okolja v povodju reke Donave*;
- Razvoj *Memoranduma o soglasju o sodelovanju in usklajevanju med ICPDR in Savsko komisijo*;
- Načrtovanje in izhodiščne dejavnosti pri organizaciji dneva reke Save 2008, prvega praznovanja odkar je bil na 1. sestanku pogodbenic 1. junij razglašen kot uradni dan reke Save;
- Razvoj promocijskega materiala za Savsko komisijo.

Dva ključna dokumenta, *Osnutek strategije o izvajanju OSSB* in *Osnutek strategije GIS*, sta bila v poročevalnem obdobju končana in sprejeta. Oba dokumeta bosta širši javnosti predstavljena na delavnici, ki bo potekala v začetju junija, v sklopu programa, ki bo del obeleževanja dneva reke Save 2008.

Znatna mera pozornosti je bila namenjena postopku razvoja *Skupne izjave o osnovnih načelih za razvoj plovbe po celinskih vodah in zaščite okolja v povodju reke Donave*. Postopek so skupaj vodile ICPDR, Donavska komisija, ter Savska komisija. Savska komisija je bila gostiteljica ene izmed treh delavnic, ki so potekale v sklopu tega postopka.

Poleg številnih dejavnosti Savske komisije sta bili v letu 2007 ustanovljeni tudi dve dodatni strokovni skupini, začasna (*ad hoc*) strokovna skupina za hidrološka vprašanja v zvezi s plovbo, ter začasna (*ad hoc*) strokovna skupina za GIS. Podatki o vseh dejavnih strokovnih skupinah Savske komisije, vključno s seznamom predsednikov in članov, so navedeni v prilogi II k temu poročilu.

Na sekretariatu Savske komisije je bil sprožen postopek v zvezi z zaposlitvijo svetovalca za zaščito pred škodljivimi učinki vode, ter pred izrednimi vplivi na vodni režim.

Podroben pregled dejavnosti Savske komisije je predstavljen v spodnjih poglavjih, kratek pregled sej Savske komisije pa je naveden v prilogi III k temu poročilu.

1. Celostno upravljanje voda

Leto 2006 lahko označimo kot leto izhodiščnih dejavnosti na področju celotnega upravljanja voda (CUV). Zaposlitev dveh namestnikov sekretarja, ter pričetek dela treh stalnih strokovnih skupin, ki se primarno ukvarjajo s CUV – stalne strokovne skupine za upravljanje porečja (SSS UP), stalne strokovne skupine za preprečevanje in nadzor nesreč (SSS PNN), ter stalne strokovne skupine za preprečevanje poplav (SSS PP), je predstavljal predpogoj za okrepitev dejavnosti potrebnih za izpolnjevanje ciljev OSSB.

Že začeti postopki in dejavnosti so se nadaljevali, v letu 2007 pa so bili sproženi tudi nekateri novi, kar je opisano v nadaljevanju.

1.1. Razvoj načrta za upravljanje Savskega bazena

Tekoče dejavnosti v postopku razvoja načrta za upravljanje voda v Savskem bazenu (SRBMP) so se nadaljevale v letu 2007 predvsem v okviru SSS UP, ki je imela v poročevalnem obdobju štiri sestanke.

Na podlagi potrebnih ukrepov sprejetih v “*Strukturi in časovnem načrtu načrta za upravljanje voda v Savskem bazenu*” in v “*Vsebinsi poročila o analizi voda v Savskem bazenu*” so bila prizadevanja usmerjena na pripravo *Poročila o analizi voda v Savskem bazenu* (SRBA). Glavni rezultati vključujejo:

- Pripravo poglavja o kakovosti vode, ki je bil pripravljen v sklopu projekta Sava CARDS “*Pilotni načrt upravljanja voda v Savskem bazenu*”, kot podporno dejavnost Projekta Savski komisiji;
- Pripravo in distribucijo predlog oz. modelov za zbiranje podatkov (o količini vode, ravnanju ob poplavah);
- Analizo medsektorskih vprašanj, ter pripravo opisa nalog in pristojnosti za hidrološki del poročila o analizi Savskega bazena. Poleg tega je bil pripravljen tudi *Osnutek načrta za udeležbo javnosti*.

Med pripravljanjem poročila SRBA so bile opredeljene določene težave, kot so:

- Znatne zamude pri predložitvi podatkov;
- Pomanjkanje podatkov (spremljanje oz. nadzor, GIS,...) in človeških virov, še zlasti na področju specifičnih vprašanj v zvezi z Okvirno direktivo o vodah (npr. vodna ekologija, gospodarstvo vodnega sektorja);
- Neustrezno financiranje dejavnosti potrebnih za pripravo načrta za upravljanje Savskega bazena;
- Razlaga ključnih ciljev evropske okvirne direktive o vodah na način, ki slabi in izpodbija vlogo Savske komisije, saj pripisuje dejavnostim SSS UP nizko vrednost.

Da bi izpolnili prevzete obveznosti je potrebno popolno sodelovanje in zavezanost vseh odgovornih institucij.

1.2. Preprečevanje in nadzor nesreč

Ključne dejavnosti Savske komisije na področju preprečevanja in nadzora nesreč so bile izvedene v okviru SSS PNN, ki je imela v poročevalnem obdobju štiri sestanke.

Poleg sodelovanja pri razvijanju protokolov in projektov so bile izvedene dejavnosti, ki so povezane z analizo, izboljšavo in spremembo sistema za zgodnje opozarjanje pred nesrečami (SZON).

Dejavnosti v zvezi s sistemom za zgodnje opozarjanje pred nesrečami so bile osredotočene na izboljšave in spremembe integriranega sistema za izmenjavo opozoril, podatkov in informacij o nesrečah, ter na pregled operativne strukture in zmogljivosti znotraj ustreznih teles. 8. novembra 2007 je ICPDR izvedla napovedan test oz. preizkus. O rezultatih testiranja se je razpravljalo na sestanku SSS PNN. Preizkus je potrdil, da s tehničnega vidika sistem deluje v skladu s pričakovanji, po drugi strani pa je očitno, da so potrebne nadaljnje izboljšave operativne strukture v pogodbenicah OSSB.

Trenutno PIAC centri delujejo 24 ur dnevno le na Hrvaškem in v Sloveniji. To dejstvo lahko pomeni težave v primeru dejanskih nesreč. V prihodnosti je potrebno izvesti ukrepe za doseg operativne funkcionalnosti PIAC centrov v državah, še zlasti v BiH, ter v Srbiji.

1.3. Ravnanje ob poplavah

Ključne dejavnosti Savske komisije na tem področju so bile izvedene s pomočjo SSS PP, ki je imela v poročevalnem obdobju štiri sestanke. Te dejavnosti vključujejo:

- Pripravo in razdeljevanje obrazcev in vprašalnikov za zbiranje podatkov;
- Pripravo povzetka ugotovitev o evidenci razporeditve poplav, o ovrednotenju metodologij za oceno tveganja, ter o dostopnosti osnovnih podatkov o dejavnostih v zvezi s poplavami;
- Zbiranje nacionalnih poročil v zvezi z napovedovanjem poplav, ter z opozorili pred poplavami;
- Stalno spremljanje dela državnih hidrometeoroloških služb (NHMS) v savskih državah v zvezi s pripravo projektnega predloga: *Razvoj in izboljšanje hidrometeorološkega informacijskega in napovedovalnega sistema za Savski bazen.*
- Priprava projektnega predloga "WISE FLOOD" (pametna poplava) s širokim krogom institucij iz drugih držav. Rezultat prizadevanj je skupni predlog držav Slovenije in Hrvaške, da postaneta projektni partnerici na reki Sotli, ki bo predstavljala pilotno območje za preizkušanje različnih vidikov nove evropske direktive o poplavah. Pričakuje se, da bo načrtovana zaposlitev svetovalca za to področje znatno prispevala k izpolnitvi rastočih obveznosti na področju ravnanja ob poplavah v letu 2008.

1.4. Projekti in študije

V poročevalnem obdobju so bili obravnavani naslednji projekti Savske komisije na področju upravljanja voda:

1. *Tehnična pomoč pri pripravi in izvajanju načrta za upravljanje voda v Savskem bazenu* – predlog projekta je bil pripravljen in predložen EK; pričetek projekta je predviden v letu 2009;
2. *Skupna raziskava Save*– pripravljalna dokumentacija za raziskavo se zaključuje; na podlagi te dokumentacije se bo iskala finančna podpora za izvedbo;
3. *Mednarodni načrt ukrepov ob nepredvidljivih razmerah za Savski bazen* – razvita je bila projektna naloga, na podlagi katere so bodo preučile možnosti finančne podpore za izvajanje.

Glede na nadaljnje dejavnosti v razvoju in uresničevanju projektov Savske komisije je potrebno zagotoviti podporo držav v smislu njihove skupne zavezanosti glede mobilizacije virov (podpisovanje deklarativnih aktov/skupnih izjav, finančna udeležba, itd.).

Poleg zgoraj navedenih projektov Savske komisije je potekalo tudi sodelovanje na naslednjih zunanjih projektih, ki so pomembni za Savski bazen:

1. *Razvoj in izboljšanje hidrometeorološkega informacijskega in napovedovalnega sistema za Savski bazen* – predlog projekta so pripravile državne hidrometeorološke službe savskih držav;
2. *Zaščita biološke raznovrstnosti na poplavnih planotah v Savskem bazenu* – tekoči 3-letni projekt, ki ga financira LIFE – program tretjih držav;
3. *Pilotni načrt za upravljanje voda v Savskem bazenu* – regionalni projekt Sava CARDS, ki je bil zaključen januarja 2008 in, ki zagotavlja pomoč Savski komisiji v zvezi s številnimi vprašanji v zvezi z načrtom za upravljanje Savskega bazena.

2. Plovba

Delo Savske komisije na področju plovbe je bilo zaznamovano z intenzivnimi dejavnostmi na področju uresničevanja projekta za *obnovo in razvoj transporta po celinskih vodah v Savskem bazenu*, kar je predstavljalo absolutno prednostno nalogo na področju plovbe.

Hkrati se je nadaljevala tudi uvedba osnovnih predpisov na področju plovbe. Cilj tega je vzpostavitev enotnega ureditvenega sistema v celotnem Savskem bazenu, ki bo dopolnjeval evropski sistem.

Posebna pozornost je bila namenjena sodelovanju z izvršilnimi organi za varnost plovbe, ter z najpomembnejšimi uporabniki plovnih poti v državah pogodbenicah, z namenom obveščanja le-teh o dejavnostih in načrtih Savske komisije, ter z namenom zbiranja informacij o dejanskih potrebah in težavah na področju plovne varnosti in rečnega transporta po celinskih vodah v Savskem bazenu.

Glavni rezultati, pridobljeni v poročevalnem obdobju, so opisani v nadaljevanju.

2.1. Varnost plovbe

V nadaljevanju dejavnosti iz prejšnjih obdobj je Savska komisija sprejela naslednje dokumente:

1. *Sklep o sprejetju pravilnika o plovi v Savskem bazenu;*
2. *Sklep o sprejetju pravil o minimalnih zahtevah za izdajo dovoljenj za poveljnike plovil v Savskem bazenu;*
3. *Sklep o sprejetju pravilnika za označevanje vodnega območja v Savskem bazenu;*
4. *Sklep o sprejetju pravil o minimalnih zahtevah o številu članov posadke na plovilih v Savskem bazenu.*

S sprejetjem zgoraj navedenih sklepov je Savska komisija oblikovala enotni pravni okvir za plovbo po celinskih vodah v Savskem bazenu. Z najvišjimi evropskimi standardi so bila prav tako usklajena osnovna pravila, ki imajo največji vpliv na plovno varnost (prednost, poveljnik oz. voditelj plovila, označevanje).

Savska komisija je obenem nadaljevala s skupnimi dejavnostmi s CCNR in z Donavsko komisijo v zvezi z razvojem enotnega okvirja za izdajo spričeval za poveljnike pravil, ter njihovim medsebojnim priznavanjem.

Potrebno je nadaljevati in okrepiti nadaljnje izboljševanje in poenotenje osnovnih pravil na evropski ravni in s tem namenom je Savska komisija, skupaj s CCNR, Donavsko komisijo in z avstrijskim Zveznim ministrstvom za znanost in promet, začela z aktivno primerjavo pravilnikov o plovi iz različnih porečij. Rezultat te dejavnosti bo sčasoma privedel do enotnih pravilnikov plovbe za vse glavne evropske celinske vode.

2.2. Tehnični standardi

Konec leta 2006 je EU sprejela *Direktivo Evropske komisije 2006/87/ES o tehničnih zahtevah za plovila, ki plujejo po celinskih vodah*. Ta dokument predstavlja zelo pomemben korak k poenotenju tehničnih pravil in Savska komisija aktivno sodeluje pri delu Skupne delovne skupine CCNR in EU v zvezi z izvajanjem in izboljšavo Direktive 2006/87/ES.

Na podlagi Direktive 2006/87/ES je sekretariat Savske komisije pripravil *Osnutek tehničnih pravil za plovila v Savskem bazenu* in ga predstavil stalni strokovni skupini za plovbo (SSS PLOV). Ob upoštevanju pomembnosti tega dokumenta in njegovih možnih posledic za uporabnike plovnih poti, je potrebno zagotoviti vključevanje ustreznih strokovnjakov iz držav pogodbenic.

V letu 2007 je začel veljati *Evropski sporazum o mednarodnem prevozu nevarnih snovi po celinskih vodah* – AND. V skladu s tem bodo potekale dejavnosti v zvezi z izvajanjem AND v Savskem bazenu. Sekretariat Savske komisije je pripravil temeljna načela za izvajanje AND, ki jih bo predstavil stalni strokovni skupini za plovbo (SSS PLOV).

2.3. Preprečevanje onesnaževanja zaradi plovbe

Poleg razvoja osnutka protokola v zvezi s tem vprašanjem, ki ga je Savska komisija opravila v poročevalnem obdobju, je bilo vzpostavljeno sodelovanje z Donavsko komisijo glede razvoja sistema za zbiranje odpadkov s plovil. Pričele so se pripravljalne dejavnosti v zvezi z razvojem projekta za sistem zbiranja odpadkov s plovil v Savskem bazenu.

2.4. Infrastruktura vodnih območij

Savska komisija je posebno pozornost posvetila sanaciji sistema označevanja vodnih območij reke Save, v skladu z zahtevo pogodbenic, da se čimprej prične z dejansko izvedbo aktivnosti. Kot enega izmed glavnih predpogojev za uvedbo sistema označevanja je Savska komisija sprejela *Načrt označevanja za reko Savo in njenih plovne pritoke v letu 2008*. Na podlagi tega načrta in njihovih lastnih načrtov so pogodbenice izvedle veliko dejavnosti. Temeljne dejavnosti na tem področju so bile:

- Republika Srbija je pričela z označevanjem vodnega območja na odseku med Beogradom in sotočjem z reko Drino;
- Bosna in Hercegovina je zagotovila finančna sredstva za označevanje vodnega območja na odseku med sotočjem z reko Drino in rečnim kilometrom (rkm) 335, ter pričela s pripravljalnimi dejavnostmi;
- Hrvaška je povečala količino in izboljšala kakovost oznak na odseku med Slavonskim Brodom in Siskom;
- Na podlagi pobude Savske komisije so se Srbija, Bosna in Hercegovina, ter Hrvaška sporazumele o novih razdaljah v kilometrih in tako rešile dolgotrajno težavo tako imenovanih "dvojnih rečnih kilometrov".

V okviru izvajanja dejavnosti RIS-a je SSS PLOV sprejela *Dokument o dejavnostih in časovnem okvirju za izvajanje RIS-a v Savskem bazenu*, ter mnoge standarde, protokole in tehnologije RIS-a. Savska komisija aktivno sodeluje v vseh pomembnih dejavnostih pri izvajanju RIS-a na evropski ravni (GIS Forum Donava; usmerjevalni odbor IRIS).

Savska komisija je ustanovila začasno (*ad hoc*) strokovno skupino za hidrološka vprašanja v zvezi s plovbo. Skupina je pričela z delom in njena glavna naloga je oblikovanje ustreznih nizkih in visokih stopenj plovnosti.

2.5. Projekti in študije

Na osnovi skupne izjave, ki so jo konec leta 2005 v Brčkem podpisali ministri za promet Republike Hrvaške, B&H, Srbije in Črne gore, ter kasneje

Republike Slovenije, je Savska komisija nadaljevala z dejavnostmi v zvezi z razvojem *projekta sanacije in razvoja transporta po celinskih vodah v Savskem bazenu*:

- *Predhodna študija izvedljivosti za obnovo in razvoj prometa in plovbe v Savskem bazenu* je bila končana in predstavljena predstavnikom organov oblasti, ter deležnikom;
- *Študija glede potreb po transportu po celinskih vodah v Savskem bazenu, ter študija institucionalne, politične in pravne podlage* je bila zaključena (financirala jo je USAID, izvedel pa Booz-Allen-Hamilton);
- Pogodba za razvoj *Študije izvedljivosti in projektne dokumentacije za obnovo in razvoj prometa in plovbe v Savskem bazenu* je bila podpisana in projekt je v fazi razvoja. Zaključek projekta je predviden v mesecu juliju 2008.

3. Protokoli

V poročevalnem obdobju je potekal nadaljnji razvoj petih protokolov k OSSB:

- *Protokol o čezmejnih vplivih;*
- *Protokol o izrednih razmerah;*
- *Protokol o preprečevanju onesnaževanja vode zaradi plovbe;*
- *Protokol o zaščiti pred poplavami;*
- *Protokol o izkoriščanju kamenja, peska, gramoza in gline.*

Nadaljnje izboljšave protokolov usklajuje Savska komisija (sekretariat), izvajajo pa jih strokovne skupine Savske komisije.

Ob upoštevanju multidisciplinarnega značaja *Protokola o čezmejnih vplivih* je bila sestavljena mešana skupina v kateri jedro predstavlja začasna (*ad hoc*) skupina pravnih strokovnjakov, poleg tega pa so vanjo vključeni tudi predstavniki drugih skupin (SSS PNN, SSS UP in SSS PP). Skupina se ukvarja z nadaljnjim razvijanjem tega protokola.

Pripravljen je bil osnutek in načrtovano je bilo, da ga mešana skupina še enkrat prouči, po zaključku priprave priloge I k protokolu, ki navaja seznam dejavnosti, ki povzročajo čezmejne vplive.

Ob upoštevanju dejstva, da je BiH edina država pogodbenica k OSSB, ki ni podpisnica *Espoo konvencije*, ter da bo na podobno temo kmalu podpisan "*Sporazum v Bukarešti*", se bo Savska komisija o nadaljnjem razvoju protokola odločala po prejemu ustreznih informacij (o tem katere države so podpisale "*Sporazum v Bukarešti*" in ali bo B&H podpisala *Espoo konvencijo* v bližnji prihodnosti).

Dokončni zaključki se pričakujejo v prvi polovici poslovnega leta 2008. V skladu z *Osnutkom strategije za izvajanje OSSB*, bi moral biti končni osnutek tega protokola končan v letu 2008.

Vodlini organ v razvoju *Protokola o izrednih razmerah* je SSS PNN. Predpisi protokola se nanašajo na izredne vplive na vodo, na vodni režim in vodni ekosistem. Protokol obvezuje pogodbenice, da vzpostavijo usklajen ali skupni sistem ukrepov, dejavnosti, opozoril in alarmiranja v Savskem bazenu. V protokolu je predlagana vloga Savske komisije in opredeljen sistem komunikacije.

Po tem ko je SSS PNN obravnavala in izboljšala besedilo, je bil osnutek protokola poslan začasni skupini pravnih strokovnjakov v nadaljnjo obravnavo. Ta skupina je še zlasti preučila člene v katerih je opredeljena vloga Savske komisije, ter člene, ki so tesno povezani z veljavno zakonodajo in dvostranskimi sporazumi obrežnih savskih držav in OSSB.

V skladu z osnutkom strategije naj bi bil osnutek predloga protokola razdeljen državnim organom oblasti v letu 2008.

Kot navaja poglavje 2.3, je bil *Protokol o preprečevanju onesnaževanja vode zaradi plovbe* obravnavan v okviru SSS PLOV in drugih zadevnih strokovnih skupin Savske komisije. Besedilo osnutka je bilo usklajeno v skladu s predlogi in pripombami vseh strokovnih skupin. Osnutek predloga protokola bi moral biti končan v prvi polovici poslovnega leta 2008.

Vodilni organ pri razvoju *Protokola o zaščiti pred poplavami* je SSS PP. Začetni osnutek protokola je pripravila Republika Srbija, nato pa se je nadaljevalo obsežno delo v zvezi s predlogom.

Glavna skrb SSS PP je bilo vključevanje zahtev nedavno sprejete evropske direktive o poplavah. Glavna predpostavka je, da bodo vse pogodbenice sprejele zahteve direktive. Ko bo SSS PP zaključila (predvidoma aprila 2008), bo osnutek protokola predložen začasni strokovni skupini pravnih strokovnjakov v nadaljnjo obravnavo, preden bo predložen Savski komisiji.

V skladu z *osnutkom strategije* bi moral biti končni osnutek predloga tega protokola končan v letu 2008.

Osnutek *Protokola o izkoriščanju kamenja, peska, gramoza in gline* je pripravila SSS PLOV in ga poslala v presojo SSS UP. Zaključili so, da je potrebno skupno delo strokovnjakov iz različnih strokovnih skupin za nadaljnji razvoj protokola. V skladu z *osnutkom strategije* naj bi Savska komisija sprejela osnutek predloga v poslovnem letu 2008.

4. Finančna vprašanja

4.1. Proračun

Na tretji redni seji Savske komisije, ki je potekala 20. – 21. marca 2007 in 23. aprila 2007 v Zagrebu, je bila sprejeta odločitev o *Tretjem rednem proračunu* Savske komisije za poslovno leto 2007 (obdobje od 1. aprila 2007

do 31. marca 2008) v višini 515.960,00 EUR (128.990,00 EUR na posamezno državo).

Prilivi plačanih prispevkov v letu 2007 so prikazani v tabeli 1 iz katere je razvidno, da so vse pogodbenice plačale celotne zneske rednih prispevkov.

Tabela 1. Prispevki prejeti v poslovnem letu 2007 (v EUR).

<i>Pogodbenice</i>	<i>Prispevki za leto 2006, prejeti v letu 2007</i>	<i>Prejeti prispevki za leto 2007</i>	<i>Skupni prejemki v letu 2007</i>
Bosna & Hercegovina	-	128.990,00	128.990,00 ¹
Hrvaška	-	128.990,00	128.990,00 ²
Srbija	63.988,84	128.990,00	192.978,84 ³
Slovenija	-	128.990,00	128.990,00 ⁴
Skupna vsota prejetih prispevkov	63.988,84	515.960,00	579.948,84

Opombe: ¹ Prispevek je bil plačan v dveh enakih delih, 2. avgusta in 29. novembra 2007. ² Prispevek je bil plačan v dveh enakih delih, 3. septembra in 26. septembra 2007. ³ Neplačani prispevek za poslovno leto 2006 je bil plačan 23. avgusta 2007, prispevek za poslovno leto 2007 pa 25. februarja 2008. ⁴ Celotni znesek je bil plačan 4. junija 2007.

Realizacija proračuna za poslovno leto 2007 (izdatki za osnovne namene) je prikazana v tabeli 2.

Tabela 2. Izdatki za osnovne namene v poslovnem letu 2007 (v EUR).

<i>Proračunsko poglavje</i>	<i>Izdatki</i>
Razširjeni tekoči stroški	434.417,13
Razširjeni stroški poslovanja	50.839,32
Oprema	1.995,26
Skupni izdatki iz splošnega sklada	487.251,71
Izdatki iz rezervnega sklada	32.652,13
Skupni izdatki	519.903,84

Proračunske postavke splošnega sklada so primerljive s prvotno predvidenimi vsotami. Realizacija načrtovane vsote je 95 %.

V letu 2007 ni bilo prilivov v rezervni sklad. Izdatki iz rezervnega sklada so bili porabljeni za prevajanje, za organizacijo 1. sestanka pogodbenic k OSSB, za razvoj promocijskega materiala, itd.

4.2. Financiranje projektov in študij v okviru posebnih skladov

Skupna vsota prejemkov v posebni in skrbniški sklad znaša 372.131,61 Eur:

- 298.168,61 Eur sta plačali Bosna in Hercegovina, ter Hrvaška za pripravo *Predhodna študija izvedljivosti za obnovo in razvoj prometa in plovbe v Savskem bazenu*,
- 73.963,00 Eur, pa je vsota dodatnih sredstev iz Bosne in Hercegovine za pripravo aktualnih študij in projektne dokumentacije. Del dodatnih sredstev (49.963 Eur) je bil plačan v letu 2006, ostanek (24.000 Eur) pa 30. januarja 2008.

Skupni izdatki iz posebnega in skrbniškega sklada znašajo 127.134,47 Eur. Porabljeni so bili za pripravo *Študije izvedljivosti in projektne dokumentacije za obnovo in razvoj prometa in plovbe v Savsekm bazenu*.

4.3. Druge dejavnosti

V poslovnem letu 2007 je sekretariat nadaljeval z delovnimi dejavnostmi v zvezi z razvojem notranjega in zunanjega finančnega poslovanja.

Izvedena je bila revizija finančnega poslovanja Savske komisije v letu 2006, poročilo o reviziji pa je bilo sprejeto na 8. posebni seji Savske komisije.

Pripravljena in sprejeta sta bila *Pravilnik o knjigovodstvu*, ter *Pravilnik o postopku oddaje javnih naročil*. Ustanovljena je bila začasna (*ad hoc*) strokovna skupina finančnih strokovnjakov.

5. Administrativno upravljanje in pravna podpora

V poročevalnem obdobju je bil na področju pravnih in splošnih zadev poudarek na pripravi 1. sestanka pogodbenic k OSSB, ter razvoj s tem povezanih dokumentov, vključno s *Poročilom o izvajanju OSSB in delu Savske komisije v obdobju od 29. decembra 2004 do 31. marca 2007, Deklaracijo*, ter *“Metodologijo za stalni nadzor izvajanja OSSB”*.

V sklopu tega področja dela je bila zagotovljena stalna pravna podpora, v okviru dela Savske komisije in sekretariata, ki vključuje organizacijo sej Savske komisije, pripravo vseh vrst pisnih dokumentov, ter ustanovitev in delo začasne (*ad-hoc*) strokovne skupine pravnih strokovnjakov Savske komisije.

Posebna pozornost je bila namenjena pravnim vidikom *Skupne izjave o osnovnih načelih za razvoj plovbe po celinskih vodah in zaščite okolja v povodju reke Donave, Memoranduma o soglasju o sodelovanju in usklajevanju med ICPDR in Savsko komisijo*, ter vrsti odločb v zvezi s plovbo, zaradi njihove velike pomembnosti za Savsko komisijo, ter za sodelovanje v celotni regiji.

Da bi razvili predloge za rešitev določenih pravnih vprašanj, za katere jih je pooblastila Savska komisija, je imela v poročevalnem obdobju začasna (*ad-hoc*) strokovna skupina pravnih strokovnjakov dva sestanka, na katerih so razpravljali o mnogih pravnih vprašanjih, s poudarkom na pravnih vidikih protokolov in *Strategije o izvajanju OSSB*.

Poleg tega je v pripravi tudi analiza dvostranskih sporazumov med pogodbenicami, v skladu s 3. odstavkom 29. člena OSSB.

6. Upravljanje z informacijami

Eno izmed pomembnih komunikacijskih sredstev in orodij je javnosti dostopna spletna stran Savske komisije (www.savacommission.org).

Spletna stran se redno vzdržuje in dnevno posodablja v sedmih jezikih (v šestih uradnih jezikih savskih držav in v angleškem jeziku).

Glavne dejavnosti na področju razvoja integriranega informacijskega sistema za Savski bazen, ki so bile izvedene v poročevalnem obdobju, vključujejo:

- Pripravo osnutka *Strategije GIS-a za Savski bazen* (2007 – 2012), ki temelji na predhodno pripravljenem *Ocenjevalnem poročilu o zmogljivostih pogodbenic in Savske komisije za GIS* in upošteva evropsko direktivo INSPIRE (2007/2/ES). Strategija bo sprejeta po predstavitvi osnutka širši javnosti;
- Pripravo predhodnega seznama zemljevidov, ki so potrebni za Poročilo o analizi Savskega bazena;
- Pripravo baze podatkov o deležnikih in projektih, ki so pomembni za Savsko komisijo.

Da bi zagotovili uporabo novih tehnologij, ter združljivost s podobnimi sistemi (npr. z GIS-om ICPDR, ali z RIS-om, ki se uporablja v državah EU), se je Savska komisija udeležila številnih sestankov, kot so delavnice GIS, forum GIS, conference IRIS & DIS, itd.

7. Udeležba javnosti in sodelovanje deležnikov

Da bi zagotovili udeležbo javnosti v glavnih dejavnostih povezanih z izvajanjem OSSB, se je ohranjalo sodelovanje z nevladnimi organizacijami (NVO) in drugimi institucijami, ter lokalnimi subjekti v Savskem bazenu.

Zavedajoč se pomena zagotavljanja udeležbe različnih deležnikov pri delu Savske komisije, je bil vzpostavitveni dokument z naslovom "*Kriteriji in postopki za dodelitev statusa opazovalca v Mednarodni komisiji za Savski bazen*" prilagojen dejanskim potrebam, ter sprejet v letu 2007. S tem dokumentom Savska komisija omogoča različnim akterjem in deležnikom aktivno udeležbo pri delu Savske komisije, tako da jim dodeli status opazovalca v skladu s posebnimi zahtevami.

V poročevalnem obdobju sta status opazovalca dobili dve nevladni organizaciji (na regionalni in državni ravni) - NVO "Zelena akcija" (s sedežem na Hrvaškem), ter Donavski okoljski forum (s sedežem na Madžarskem). Savska komisija stalno spodbuja druge vladne in/ali nevladne organizacije, da bi postale opazovalke pri Savski komisiji.

Deležnike in širšo javnost se stalno obvešča s pomočjo uradne spletne strani Savske komisije, ter s plakati in letaki, ki jih izdaja Savska komisija in jih razdeli na različnih delavnicah in sestankih. V namen razširjanja informacij o dejavnostih in rezultatih dela Savske komisije so bili izdelani številni povzetki v obliki poročil, člankov, sporočil za javnost in drugih prispevkov za medije, ali pa se je sodelovalo na slovesnostih.

Delo Savske komisije je bilo predstavljeno na številnih delavnicah, seminarjih in konferencah, vključno z državnimi in regionalnimi delavnicami v okviru projektov Sava CARDS in LIFE, delavnic in sestankov UNECE in

OVSE, ter konferenc v okviru Mednarodne mreže porečnih organizacij (INBO).

Savska komisija je aktivno sodelovala na *Mednarodni okrogli mizi o integriranem upravljanju skupne podtalnice v jugovzhodni Evropi*, ki je potekala od 14. do 16. novembra 2007 na Brdu (Slovenija) v sklopu procesa »Petersberška faza II / atenska deklaracija«. Savska komisija je pripravila osnutek skupne izjave o izboljšanju čezmejnega upravljanja s podtalnico v Savskem bazenu, skupaj s predlogom dejavnosti, ki so jo na okrogli mizi sprejeli predstavniki pogodbenic.

Poleg tega je Savska komisija organizirala in so-organizirala več sestankov in drugih dogodkov, npr. mednarodno delavnico v sklopu postopka razvoja *Skupne izjave o osnovnih načelih za razvoj plovbe po celinskih vodah in zaščite okolja v povodju reke Donave*. (4. – 5. oktobra 2007 v Zagrebu), ter številne sestanke s predstavniki državnih organov oblasti in institucij (zadevnih ministrstev, pristaniških kapetanij, sektorjev ladijskih prevozov, ter pristanišč) iz Savskega bazena.

Več informacij o najpomembnejših dogodkih, ki se jih je udeležila Savska komisija, je na voljo na spletni strani.

V poročevalnem obdobju je Savska komisija pričela z dejavnostmi na področju:

- *Razvoja promocijskega materiala* Savske komisije – brošura o Savski komisiji, bilten Savske komisije, ter letaki in plakati namenjeni različnim ciljnim skupinam;
- Priprave praznovanja dneva reke Save 2008, za katerega so bili načrtovani številni dogodki, vključno s podpisom *Memoranduma o soglasju o sodelovanju in usklajevanju med ICPDR in Savsko komisijo*, ter delavnico z namenom predstavitve *Osnutka strategije za izvajanje OSSB in Osnutka strategije GIS-a za Savski bazen* širši javnosti.

8. Sodelovanje z mednarodnimi organizacijami in drugimi pomembnimi institucijami

Da bi dejavnosti uskladili s trendi, ki jih določajo direktive Evropske unije, ter s podobnimi predpisi, se vzdržuje sodelovanje z mednarodnimi organizacijami, ne le s tistimi, ki jih navaja 5. člen OSSB, ampak tudi z drugimi rečnimi komisijami, finančnimi institucijami, pobudami, itd.

ICPDR

Savska komisija je vzdrževala tesno sodelovanje z ICPDR, vključno s skupnim udeleževanjem pri večini pomembnih dogodkov, kot so zasedanja komisij, sestanki strokovnih skupin, ki se ukvarjajo z upravljanjem porečja, GIS-om, ter s preprečevanjem in nadzorom nesreč in delavnice na določene teme, kjer obe strani dobita najnovejše informacije o izvedenih dejavnostih. Predstavniki ICPDR so se udeležili 1. sestanka pogodbenic k OSSB.

Z ICPDR se je razpravljalo o mnogih vprašanjih sodelovanja in usklajevanja, vključno s sodelovanjem na tehnični ravni (izmenjava informacij v zvezi s koraki pri načrtih za upravljanje porečja, povezljivost v zvezi z donavskim in savskim GIS-om), koordinacijo sestankov obeh komisij, skupni ukrepi pri iskanju možnosti financiranja, ter sodelovanjem v zvezi z vključevanjem javnosti, ter razširjanjem informacij.

V skladu s tem so predstavniki Savske komisije sodelovali pri številnih dejavnostih ICPDR povezanih s praznovanjem dneva reke Donave 2007, s skupno donavsko raziskavo 2, ter z objavo člankov v "Danube Watch".

Savska komisija in ICPDR sta skupaj pripravili osnutek *Memoranduma o soglasju o sodelovanju in usklajevanju med ICPDR in Savsko komisijo*. Načrtuje se, da bo memorandum podpisan na sestanku v sklopu praznovanja dneva reke Save 2008.

Donavska komisija

Savska komisija se je udeležila številnih sestankov Donavske komisije, vključno s sejami komisije, sestanki strokovnih skupin za tehnična vprašanja in za prevoz nevarnih snovi po celinskih plovni poteh. Donavska komisija je bila zastopana tudi na 1. sestanku pogodbenic k OSSB.

Kot je bilo v tem poročilu že omenjeno, so v postopku razvoja *Skupne izjave o osnovnih načelih za razvoj plovbe po celinskih vodah in zaščite okolja v povodju reke Donave*, tesno sodelovale Savska komisija na eni strani, ter ICPDR in Donavska komisija na drugi.

UNECE

Savska komisija je bila vključena v delo UNECE na enaki osnovi kot ostale medvladne organizacije. Udeležila se je številnih dogodkov, vključno s 6. ministrsko konferenco »Okolje za Evropo«, z delavnicami, ki so bile organizirane v okviru Petersberške faze II / postopka atenske deklaracije in druge, ter s sestanki delovnih skupin (delovne skupine za spremljanje in oceno, delovne skupine za vodo in podnebje, delovne skupine za vodni promet po celinskih plovni poteh in za standardizacijo tehničnih in varnostnih zahtev v celinski plovbi). UNECE je bila zastopana tudi na 1. sestanku pogodbenic k OSSB.

Poleg tega je Savska komisija nadaljevala s sodelovanjem z ostalimi komisijami (npr. s Centralno komisijo za plovbo po Renu, z Mednarodno komisijo za zaščito Rena), z regionalnimi organizacijami (OVSE, Pakt stabilnosti za jugovzhodno Evropo), s specializiranimi agencijami, združenji in skupinami (Svetovna meteorološka organizacija, forum GIS, PIANC - Mednarodno združenje za plovbo), ter z mednarodnimi finančnimi institucijami (Svetovna banka, EBOR, EIB, USAID).

Rezultat sodelovanja z vlado ZDA je bila *Študija glede potreb po transportu po celinskih plovni poteh reke Save, ter študija institucionalne, politične in pravne podlage* (ki jo je financirala USAID, izvedel pa Booz-Allen-Hamilton). Potekali so predhodni pogovori glede možnosti sodelovanja z ameriški vojaškimi inženirji (USACE) v zvezi z njihovim vključevanjem v

izvedbo *Študije katiranja poplav za Savski bazen*, ter o skupini organizaciji delavnice o trajnostni plovbi in vzdrževanju celinskih plovnih poti, v eni izmed pogodbenic.

Savska komisija je navezala stike s podjetjema "Toyota" in "Coca Cola", z namenom razpravljanja o možnostih partnerstva.

Savska komisija je vključena tudi v številne pobude, vključno s Petersberško fazo II / postopkom atenske deklaracije, Mediteransko vodno iniciativo EU / Skupnim procesom za okvirno direktivo o vodah, ter z Jadransko pobudo. Navezani so bili tudi stiki s hrvaško delegacijo EC in z diplomatskim zborom v Republiki Hrvaški.

9. Sodelovanje z državnimi organizacijami

V skladu s 6. členom OSSB (Sodelovanje z državnimi organizacijami) bi morale pogodbenice imenovati organizacije (oblasti ali organe) pristojne za izvajanje OSSB. Republika Hrvaška je imenovala Ministrstvo za morje, turizem, promet in razvoj, ter Ministrstvo za gozdarstvo, vodno gospodarstvo in regionalni razvoj. Republika Slovenija je imenovala Ministrstvo za zunanje zadeve, Ministrstvo za okolje in prostor, Ministrstvo za gospodarstvo, Ministrstvo za promet, Službo Vlade RS za lokalno samoupravo in regionalno politiko, ter Službo Vlade RS za razvoj. Republika Srbija, ter Bosna in Hercegovina še nista uradno imenovali svojih pristojnih organov.

Vzpostavljeno je bilo tesno sodelovanje z ministrstvi pogodbenic, ki so odgovorna za promet po celinskih vodah, v zvezi s pripravo študije in projektne dokumentacije za sanacijo in razvoj transporta po reki Savi. Savska komisija je organizirala dva sestanka s predstavniki ministrstev, poleg tega pa je potekala 11. marca 2008 v Brežicah (Slovenija) tudi delavnica v zvezi s Študijo izvedljivosti.

Sodelovanje z drugimi zadevnimi ministrstvi držav pogodbenic je bilo prav tako dobro, ne le z vključevanjem njihovih predstavnikov v delo strokovnih skupin Savske komisije, temveč tudi v zvezi s pripravljalnimi dejavnostmi pri organizaciji dneva reke Save 2008.

Potekali so številni sestanki s predstavniki državnih organov oblasti, ter institucij, vključno z 2. sestankom s predstavniki pristaniških kapetanij (20. – 21. septembra 2007 v Sisku), ter s sestankom s predstavniki sektorja ladijskih prevozov in pristanišč v Savskem bazenu (5. decembra 2007 v Brčkem).

Poleg državnih institucij, ki so odgovorne za izvajanje OSSB, je Savska komisija sodelovala tudi z drugimi državnimi organizacijami, kot so državne hidro-meteorološke službe v državah pogodbenicah, agencije odgovorne za razvoj in vzdrževanje celinskih voda, pristaniške kapetanije, naravoslovne in tehnične fakultete in inštituti, ter inštituti, ki se ukvarjajo s tehnologijo, ohranjanjem narave, itd.

PRILOGA I

Seznam članov Savske komisije in njihovih namestnikov

Kemal Karkin, Predsednik
Član Savske komisije iz Bosne in Hercegovine

Rodil se je 20. novembra 1948 v Sarajevu v Bosni in Hercegovini. G. Kemal Karkin je diplomiral iz prometnega inženiringa na Fakulteti za promet v Beogradu v Srbiji.

Njegova poklicna kariera na Ministrstvu za promet in zveze Bosne in Hercegovine se je pričela leta 1992. Najprej je bil sodelavec specialist, nato pa je postal pomočnik ministra (1993 – 1996) in direktor direktorata za izvajanje projektov (1996 – 2003).

Od decembra 2003 je vodja enote za izvajanje projektov na Ministrstvu za promet in zveze Bosne in Hercegovine.

Glavna področja njegovega dela so povezana z vodenjem organizacije, vodenjem projektov, določanjem projektov in programov za gradnjo in obnovo, pripravo zakonodajnih in drugih predpisov, pripravo dvostranskih sporazumov in pogajanj, ter s pristopom Bosne in Hercegovine k mednarodni organizaciji, članstvom in pristopom k mednarodnim konvencijam, itd.

Savo Gluvić
Namestnik člana Savske komisije iz Bosne in Hercegovine – od 21. septembra 2006

Rodil se je 25. februarja 1956 v Bosanski Gradiški v Bosni in Hercegovini. G. Savo Gluvić je diplomiral iz ekonomije na Ekonomski fakulteti v Banja Luki v Bosni in Hercegovini.

Svojo poklicno pot je pričel leta 1980 pri podjetju za vodno gospodarstvo »SAVA« v Gradiški (Bosna in Hercegovina), najprej kot uradnik za načrtovanje in razvoj (1980-1984), nato pa kot vodja RJ »Plovni put« (1984-1988), ter kot pomočnik direktorja za gospodarske dejavnosti (1988-1989), prav tako pri podjetju za vodno gospodarstvo »SAVA«.

Od septembra 1989 je zaposlen kot generalni direktor pri podjetju za vodno gospodarstvo »SAVA« v Gradiški.

Glavna področja njegovega dela vključujejo gospodarske dejavnosti, poslovno načrtovanje in razvoj, upravljanje podjetja, upravljanje s kadrovskimi viri, upravljanje organizacije, itd.

Branko Bačić, Namestnik predsednika **Član Savske komisije iz Republike Hrvaške**

Rodil se je 7. junija 1959 v Dubrovniku na Hrvaškem. G. Branko Bačić ima diplomu iz geodezije s Fakultete za Geodezijo v Zagrebu. Svojo poklicno kariero je leta 1982 začel na Katastrski in geodetski upravi v občini Korčula (Hrvaška), kjer je leta 1986 postal generalni direktor. Poklicno pot je nadaljeval kot župan občine Blato (1993 – 2003) in kasneje kot član hrvaškega parlamenta (2003 – 2004).

Od leta 2004 je zaposlen kot državni sekretar na Ministrstvu za morje, turizem, promet in razvoj v Republiki Hrvaški.

Glavna področja njegovega dela vključujejo zadeve v pomorstvu, pristaniščih, prometu, plovbi, ter s tem povezane predpise, dokumente in projekte, regionalno in mednarodno sodelovanje, itd.

Ružica Drmić **Namestnica člana Savske komisije iz Republike Hrvaške**

Rodila se je 20. marca 1961 v Vrpolju na Hrvaškem. Diplomirala je iz gradbeništva na Fakulteti za gradbeništvo v Zagrebu (Hrvaška).

Svojo poklicno pot je pričela v letu 1985 pri VRO ZAGREB OOUR „VODOPRIVREDA BIĐ-BOSUT“ v Vinkovcih (Hrvaška) kot pomočnica načrtovalca. Nadaljevala je v Brodsko-posavskem okrožju (1991-1994) in nato v podjetju »HRVAŠKE VODE« v Zagrebu (1994 – 2006), najprej kot načrtovalka, nato pa kot vodja sektorja za načrtovanje, inženiring in tehnični nadzor.

Od novembra 2006 je zaposlena kot pomočnica ministra na Ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in vodno gospodarstvo Republike Hrvaške.

Glavna področja njenega dela so povezana z gradbeništvom, s konstrukcijo stavb, z načrtovanjem, s pravnim nadzorom voda, z inženirstvom, z vodnim gospodarstvom, z vodenjem organizacije, z mednarodnim sodelovanjem, itd.

Nikola Marjanović

Član Savske komisije iz Republike Srbije – do 23. oktobra 2007

Rodil se je 15. februarja 1948 v Novem Sadu v Srbiji. G. Nikola Marjanović ima doktorat iz hidrotehnike s Kalifornijske univerze v Davisu (ZDA).

Svojo poklicno pot je leta 1975 pričel na Inštitutu za vodno gospodarstvo “Jaroslav Černi” v Beogradu v Srbiji, kot asistent na Oddelku za vodni režim. Svojo pot je nadaljeval na Fakulteti za gradbeništvo – na Kalifornijski univerzi v Davisu (1980 – 1986), na Inštitutu za vodno gospodarstvo “Jaroslav Černi” v Beogradu (1986 – 1989), v podjetju “ENERGOPROJEKT HIDROINŽENJERING” v Beogradu (1990 – 1994; 1995), na Fakulteti za gradbeništvo v Subotici (1996; 1998 – 1999), OXFAM Beograd (1999 – 2001), ter CHF Beograd (2001 – 2004).

Od leta 2004 do oktobra leta 2007 je deloval kot direktor na Republiškem direktoratu za vode na Ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in vodno gospodarstvo Republike Srbije.

Njegovo delo je v glavnem povezano s sistemi za oskrbo vode, s presojo vplivov na okolje, zaščito pred poplavami, s hidrološkimi analizami, z zaščito in upravljanjem kakovosti vode, z načrtovanjem nameščenja opreme za obdelavo pitne vode, ter z nameščenjem čistilnih naprav za odpadno vodo, itd.

Miroslav Nikčević

Namestnik člana Savske komisije iz Republike Srbije – do 23. oktobra 2007

Rodil se je 17. decembra 1959 v mestu Šabac v Srbiji. G. Miroslav Nikčević ima doktorat iz biologije z beograjske Fakultete za biologijo.

Svojo poklicno pot je leta 1986 začel kot raziskovalec v laboratoriju za akvakulturo “Anstalt Helgoland” v Hamburgu v Nemčiji. Nadaljeval je kot izredni raziskovalec na Centru za multidisciplinarne študije na Univerzi v Beogradu (1987 – 1999), direktor projekta “Mladica (*hucho hucho*) – zaščita in pridelava” (1995 – 1997), ter kot asistent Zveznega sekretarja za delo, zdravje in socialno varstvo – vodja Sektorja za okolje (2001 – 2003).

Od leta 2004 do maja leta 2007 je deloval kot direktor na Upravi za varstvo okolja na Ministrstvu za znanost in varstvo okolja v Republiki Srbiji.

Glavna področja njegovega dela zajemajo varstvo okolja, presojo vplivov na okolje, okoljsko zakonodajo, okoljske strategije in politiko, varstvo narave, mednarodno sodelovanje, itd.

Aleksandar Prodanović

Član Savske komisije iz Republike Srbije – od 23. oktobra 2007

Rodil se je 13. februarja 1969 v Sremski Mitrovici v Srbiji. G. Aleksandar Prodanović je diplomiral iz strojništva na Fakulteti za strojništvo v Beogradu (srbija).

Svojo poklicno pot je začel kot inženir pri privatnem podjetju “Srem-gas” v Sremski Mitrovici, kjer je bil zaposlen do leta 2000, nadaljeval pa jo je v občinski skupščini v Sremski Mitrovici kot predsednik skupščine (2000-2004). Kasneje je bil član Parlamenta Republike Srbije, ter član Parlamenta Državne skupnosti Srbije in Črne gore.

Od oktobra leta 2007 (do danes) je direktor Republiškega Direktorata za vode na Ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in vodno gospodarstvo Republike Srbije.

Glavna področja njegovega dela zajemajo vodenje organizacije, vodenje projektov, strateško načrtovanje, prepoznavanje pomembnih projektov in programov, itd.

Dušan Pajkić

Namestnik člana Savske komisije iz Republike Srbije – od 23. oktobra 2007

Rodil se je 13. oktobra 1970 v Beogradu v Srbiji. G. Dušan Pajkić je diplomiral iz tehnologije na Fakulteti za tehnologijo v Novem Sadu (Srbija).

Svojo poklicno pot je leta 1997 pričel kot inženir za tehnično podporo pri podjetju “Megaron”. Kasneje je bil zaposlen pri podjetju “Vectra” c.o. kot vodja proizvodnje (2000-2002), pri podjetju “Minakva” BB kot tehnični direktor (2002-2006), nato pa kot asistent okrožnega sekretarja za varstvo okolja in trajnostni razvoj (2006-2007).

Od maja 2007 do danes je zaposlen kot pomočnik ministra na Ministrstvu za varstvo okolja Republike Srbije.

Glavna področja njegovega dela zajemajo upravljanje in organizacijo proizvodnih obratov, vodenje organizacije, organizacijo proizvodnje, nabavo tehnologije, predstavitev oz. uvajanje kakovostnih sistemov, varstvo okolja, strateško načrtovanje, itd.

Mitja Bricelj

Član Savske komisije iz Republike Slovenije

Rodil se je 4. aprila 1959 v Ljubljani v Sloveniji. G. Mitja Bricelj ima magisterij iz geografije s Fakultete za geografijo (Univerza v Ljubljani).

Svojo poklicno pot je začel leta 1984 kot novinar časopisa "Delo" v Ljubljani. Nadaljeval jo je kot raziskovalec na ljubljanskem Geografskem inštitutu (1986 – 1990).

Leta 1990 je pričel z delom na Ministrstvu za okolje in prostor Republike Slovenije, kjer je trenutno zaposlen kot državni sekretar.

Glavna področja njegovega dela zajemajo upravljanje in zaščito vodnih virov, upravljanje in zaščito obalnih območij, zaščito ekosistemov, izvajanje ustrezne zakonodaje, konvencij in protokolov, razvojno strategijo in politiko, mednarodno sodelovanje, vodenje in koordinacijo projektov, itd.

Aleksander Čičerov

Namestnik člana Savske komisije iz Republike Slovenije

Rodil se je 15. maja 1949 v Ljubljani v Sloveniji. G. Aleksander Čičerov ima magisterij iz mednarodnega prava z ljubljanske Pravne fakultete.

Svojo poklicno pot je leta 1974 začel kot Vodja sektorja za mednarodno pravo na Sekretariatu za mednarodno vključevanje Republike Slovenije. Nadaljeval jo je v Skupščini Republike Slovenije (1983 – 1991), na Ministrstvu za delo, družino in socialne zadeve Republike Slovenije (1991 – 1993), v Upravi za zračni promet Republike Slovenije (1993 – 1997), na Ministrstvu za promet in zveze Republike Slovenije (1997 – 2000).

Leta 2000 je pričel z delom na Ministrstvu za zunanje zadeve Republike Slovenije, kjer je trenutno zaposlen kot Vodja sektorja za mednarodno javno pravo.

Glavna področja njegovega dela so povezana z mednarodnimi pravnimi zadevami, z mednarodnim pravom, s političnimi vprašanji, z mednarodnim sodelovanjem, s pogajanjem, z razvojem ustrezne zakonodaje, dokumentov, strategij in politik, itd.

PRILOGA II

Osnovni podatki o strokovnih skupinah Savske komisije

V celotnem poročevalnem obdobju so bile dejavne naslednje strokovne skupine:

- Stalna strokovna skupina za upravljanje porečja (SSS UP);
- Stalna strokovna skupina za preprečevanje in nadzor nesreč (SSS PNN);
- Stalna strokovna skupina za preprečevanje poplav (SSS PP);
- Stalna strokovna skupina za plovbo (SSS PLOV);
- Začasna (*ad hoc*) strokovna skupina pravnih strokovnjakov (ZSS PS),

V poslovnem letu 2007 so bile ustanovljene tri začasne (*ad-hoc*) strokovne skupine:

- Začasna (*ad-hoc*) strokovna skupina za hidrološka vprašanja v zvezi s plovbo (ZSS HIDRO-PLOV);
- Začasna (*ad-hoc*) strokovna skupina za GIS (ZSS GIS);
- Začasna (*ad-hoc*) strokovna skupina finančnih strokovnjakov (ZSS FIN).

V skladu z OSSB so strokovne skupine predvidene kot uradne platforme za zagotavljanje pomoči, usmerjanja in koordinacije vseh dejavnosti Savske komisije, ki so povezane z izvajanjem OSSB. To pomeni, da morajo vsi zadevni dokumenti in predlogi, ki jih pripravi sekretariat, najprej dobiti oceno strokovnih skupin, šele nato pa se predložijo v odobritev Savski komisiji.

Spodaj so predstavljeni predsedniki in sestava strokovnih skupin:

Stalna strokovna skupina za upravljanje porečja

	Ime	Delovno mesto:
Predsednik:	Dragan Zeljko	Namestnik sekretarja za celostno upravljanje porečja in načrtovanje voda
Namestnik predsednika:	Samo Grošelj	Namestnik sekretarja za varstvo voda in vodnega ekosistema
Člani:		
Bosna in Hercegovina	Velinka Topalović	Republiški Direktorat za vode, urad v Banjaluki
	Naida Anđelić	Javno podjetje "Vodne površine Savskega bazena", Sarajevo
Hrvaška	Alan Cibilić	Hrvaške vode, Zagreb
	Arijana Senić	Hrvaške vode, Zagreb
Srbija	Miodrag Milovanović	Inštitut "Jaroslav Černi", Beograd
	Bo imenovan	
Slovenija	Stanka Koren	Ministrstvo za okolje in prostor Republike Slovenije, Agencija za okolje, Oddelek za vodno gospodarstvo
	Aleš Bizjak	Inštitut za vode Republike Slovenije

Stalna strokovna skupina za preprečevanje in nadzor nesreč

	Ime	Delovno mesto:
Predsednik:	Samo Grošelj	Namestnik sekretarja za varstvo voda in vodnega ekosistema
Člani:		
Bosna in Hercegovina	Amra Ibrahimpašić	Javno podjetje "Vodne površine Savskega bazena",
Hrvaška	Marijana Gubić-Horvat	Hrvaške vode, Zagreb
Srbija	Dušan Dobričić	Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in vodno gospodarstvo, Republiški Direktorat za vode
Slovenija	Janez Polajnar	Ministrstvo za okolje in prostor, Agencija za okolje, Hidrološki sektor
Namestniki članov:		
Bosna in Hercegovina	Aleksandra Kovačević	Republiški Direktorat za vode, urad v Banjaluki
Hrvaška	Tanja Ecimović	Hrvaške vode, Zagreb
Srbija	Bo imenovan	
Slovenija	Bo imenovan	

Stalna strokovna skupina za preprečevanje poplav

	Ime	Delovno mesto:
Predsednik:	Dragan Zeljko	Namestnik sekretarja za celostno upravljanje porečja in načrtovanje voda
Člani:		
Bosna in Hercegovina	Slobodan Čubrilo	Inštitut za vodno gospodarstvo, urad v Bijeljini
Hrvaška	Vesna Tusić	Hrvaške vode, Zagreb
Srbija	Radovanka Pavlović	Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in vodno gospodarstvo, Republiški Direktor za vode
Slovenija	Robert Kepa	Ministrstvo za okolje in prostor, Agencija za okolje, Oddelek za vodno gospodarstvo
Namestniki članov:		
Bosna in Hercegovina	Aida Bezdrob	Javno podjetje "Vodne površine Savskega bazena", Sarajevo
Hrvaška	Višnja Mamula	Hrvaške vode, Zagreb
Srbija	Marina Babić-Mladenović	Inštitut "Jaroslav Černi", Beograd
Slovenija	Bo imenovan	

Stalna strokovna skupina za plovbo

	Ime	Delovno mesto:
Predsednik:	Željko Milković	Namestnik sekretarja za plovbo
Člani:		
Bosna in Hercegovina	Senaida Mehmedovski	Ministrstvo za promet in zveze Bosne in Hercegovine
Hrvaška	Miroslav Ištuk	"Agencija za celinske plovne poti", Vukovar, Hrvaška
Srbija	Ljubiša Mihajlović	Direktorat za vzdrževanje in razvoj celinskih plovnih poti "PLOVPUT", Beograd
Slovenija	Danilo Sabadin	Ministrstvo za promet, Pomorska uprava
Namestniki članov:		
Bosna in Hercegovina	Bo imenovan	
Hrvaška	Dražan Velnić	Ministrstvo za morje, promet in infrastrukturo
Srbija	Bo imenovan	
Slovenija	Bo imenovan	

Začasna (*ad hoc*) strokovna skupina pravnih strokovnjakov

	Ime	Delovno mesto:
Predsednica:	Melita Žižanović-Dakić	Posebna svetovalka za pravne in splošne zadeve
Člani:		
Bosna in Hercegovina	Bo imenovan	
Hrvaška	Sanja Genzić	Ministrstvo za regionalni razvoj, gozdarstvo in vodno gospodarstvo
	Marina Ivica-Matkovac	Ministrstvo za morje, promet in infrastrukturo
Srbija	Gordana Petković	Ministrstvo za znanost in okolje, Uprava za okolje
Slovenija	Urška Kramberger - Korošec	Ministrstvo za zunanje zadeve

Začasna (*ad hoc*) strokovna skupina za GIS Ustanovljena 13. novembra 2007

	Ime	Delovno mesto:
Predsednik:	Dragan Zeljko	Namestnik sekretarja za celostno upravljanje porečja in načrtovanje voda
Sopredsednik:	Siniša Špegar	Svetovalec za tehnična vprašanja v zvezi s plovbo
Člani:		
Bosna in Hercegovina	Nebojša Nikolić	Republiški Direktorat za vode, urad v Bijeljini
	Hajrudin Mičivoda	Javno podjetje "Vodne površine Savskega bazena", Sarajevo
Hrvaška	Bojana Horvat	Hrvaške vode, Zagreb
	Tijana Turudić	Hrvaške vode, Zagreb
Srbija	Miloš Stanić	Fakulteta za gradbeništvo, Univerza v Beogradu
	Aleksandar Milićević	Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in vodno gospodarstvo, Republiški Direktorat za vode
Slovenija	Aleš Veršič	Ministrstvo za okolje in prostor, Agencija za okolje
	Gregor Sluga	Inštitut za vode Republike Slovenije

Začasna (ad hoc) strokovna skupina za hidrološka vprašanja v zvezi s plovbo
Ustanovljena 13. novembra 2007

	Ime	Delovno mesto:
Predsednik:	Željko Milković	Namestnik sekretarja za plovbo
Člani:		
Bosna in Hercegovina	Aziz Čomor	Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in vodno gospodarstvo, Federacija B&H, Sarajevo
Hrvaška	Dušan Trninić	Državni hidrometeorološki inštitut, Zagreb
Srbija	Jasna Muškatirović	Direktorat za vzdrževanje in razvoj celinskih plovnih poti "PLOVPUT", Beograd
Slovenija	Jana Meljo	Inštitut za vode Republike Slovenije

Začasna (ad hoc) strokovna skupina finančnih strokovnjakov
Ustanovljena 13. novembra 2007

	Ime	Delovno mesto:
Predsednica:	Majda Despotović	Posebna svetovalka za ekonomske in finančne zadeve
Člani:		
Bosna in Hercegovina	Veselka Jeremić	Ministrstvo za promet in zveze B&H
Hrvaška	Marijana Cindrić	Ministrstvo za morje, promet in infrastrukturo
Srbija	Valentina Mileusnić Vučić	Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in vodno gospodarstvo, Republiški Direktorat za vode
Slovenija	Andreja Sovdat	Ministrstvo za okolje in prostor, Finančni oddelek

PRILOGA III

Seje Savske komisije

V obdobju od 1. aprila 2007 do 31. marca 2007 je Savska komisija nadaljevala s III. Redno sejo (23. april 2007) in imela tri seje: VII. posebno sejo (12. in 20. julij 2007), VIII. posebno sejo (12. – 13. november 2007), ter IV. redno sejo (09. – 10. januar 2008). Delo na teh sejah je vključevalo ponovna odločanja o mnogih vprašanjih, ter sprejetje različnih zaključkov in odločitev, ki so na kratko predstavljeni v nadaljevanju.

Nadaljevanje III. redne seje Zagreb, 23. april 2007

Nadaljevanje tretje redne seje Savske komisije je potekalo 23. aprila 2007. Savska komisija je obravnavala vprašanja, ki zaradi pomanjkanja časa niso bila obravnavana v prvem delu seje.

Spodaj je predstavljen kratek pregled zaključkov in odločitev, ki jih je Savska komisija sprejela v nadaljevanju tretje redne seje:

- Poročilo o nalogah in dolžnostih v zvezi z zaključki in odločitvami s prejšnjih sej Mednarodne komisije za Savski bazen;
- Organizacija prvega sestanka pogodbenic k OSSB (postopkovna in organizacijska vprašanja), sprejetje Osnutka poročila o izvajanju OSSB in delu Savske komisije v obdobju od 29. decembra 2004 do 31. marca 2007, Osnutek deklaracije in Osnutek metodologije za stalen nadzor izvajanja OSSB;
- Nadaljnje izboljšave Osnutka strategije za izvajanje OSSB;
- Posodobljeno poročilo o dejavnostih na področju plovbe in upravljanja z vodmi;
- Poročilo o stanju dela na področju protokolov;
- Posodobljeno poročilo o ustanavljanju začasnih (*ad-hoc*) strokovnih skupin.

VII. posebna seja Zagreb, 12. in 20. julij 2007

VII. posebna seja Savske komisije je potekala v dveh delih, 12. in 20. julija 2007. Na njej je Savska komisija razpravljala o različnih vprašanjih in sprejela ustrezne zaključke in odločitve. Najpomembnejši so bili:

- Poročilo o nalogah in dolžnostih v zvezi z zaključki in odločitvami s prejšnjih sej Savske komisije, ter njihovo uresničevanje;
- Razvoj letnega poročila o delu in dejavnostih Mednarodne komisije za Savski bazen za leto 2006;
- Razvoj Osnutka strategije za izvajanje OSSB;
- Obsežne dejavnosti na področju upravljanja voda in projektov, ki so s tem tesno povezani;
- Obsežne dejavnosti na področju plovbe, priprava dokumentov povezanih s plovbo, ter tekoči projekti v zvezi s plovbo;

- Priprava "študije v zvezi z gospodarskimi zahtevami, ter študije institucionalnih, političnih in pravnih okvirjev", ki ju je razvil Booz-Allen-Hamilton;
- Razvoj " *Memoranduma o soglasju o sodelovanju in usklajevanju med ICPDR in Savsko komisijo* " med Savsko komisijo in ICPDR;
- Delo strokovnih skupin Savske komisije;
- Predlog o ustanovitvi dodatnih začasnih (*ad hoc*) strokovnih skupin Savske komisije;
- Razvoj osnutkov protokolov;
- Vprašanja s področja upravljanja informacij;
- Finančna vprašanja;
- Razglasitev prostega delovnega mesta posebnega svetovalca za ekonomske in finančne zadeve na sekretariatu Savske komisije;
- Promocijske dejavnosti Savske komisije;
- Dejavnosti v zvezi s "skupno izjavo o celinski plovbi in okoljski trajnosti v donavskem porečju" med ICPDR, Donavsko komisijo in Savsko komisijo;
- Raba vodne energije reke Save na mejnem območju med Hrvaško in Slovenijo;
- Sodelovanje z različnimi mednarodnimi organizacijami, itd.

VIII. posebna seja 12. – 13. november 2007

VIII. posebna seja Savske komisije je potekala 12. – 13. novembra 2007. Na njej je Savska komisija sprejela različne zaključke in odločitve, ki so na kratko predstavljeni v nadaljevanju:

- Poročilo o nalogah in dolžnostih v zvezi z zaključki in odločitvami s prejšnjih sej Savske komisije, ter njihovo uresničevanje;
- Sprejetje letnega poročila o delu in dejavnostih Savske komisije v obdobju od 1. aprila 2006 do 31. marca 2007;
- Nadaljnji razvoj Osnutka strategije za izvajanje OSSB;
- Statusno poročilo o dejavnostih na področju upravljanja z vodami, ki so bile izvedene v obdobju med obema sejama;
- Možnosti sodelovanja med ameriški vojaškimi inženirji (USACE) in Savsko komisijo;
- Nadaljnji razvoj " *Memoranduma o soglasju o sodelovanju in usklajevanju med ICPDR in Savsko komisijo* ";
- Delo strokovnih skupin Savske komisije;
- Potrditev programa dela stalne strokovne skupine za upravljanje porečja v poslovnem letu 2007;
- Potrditev programa dela stalne strokovne skupine za preprečevanje poplav v poslovnem letu;
- Statusno poročilo o dejavnostih na področju plovbe, ki so bile izvedene v obdobju med obema sejama;

- Oddaja naročila za razvoj *Študije izvedljivosti in projektne dokumentacije za obnovo in razvoj prometa in plovbe v Savskem bazenu*;
- Sprejetje načrta za označevanje reke Save in njenih plovnih pritokov v letu 2008;
- Sprejetje Pravilnika o plovbi v Savskem bazenu;
- Sprejetje Pravilnika o označevanju plovnih poti v Savskem bazenu;
- Sprejetje Pravilnika o minimalnih zahtevah za izdajo dovoljenj za poveljnike plovil v Savskem bazenu;
- Sprejetje Pravilnika o minimalnih zahtevah o številu članov posadke na plovilih v Savskem bazenu;
- Statusno poročilo v zvezi z razvojem osnutkov protokolov;
- Ustanovitev začasne (ad hoc) strokovne skupine za hidrološka vprašanja v zvezi s plovbo, ter sprejetje njenih pristojnosti in nalog;
- Ustanovitev začasne (ad hoc) strokovne skupine za GIS, ter sprejetje njenih pristojnosti in nalog;
- Razglasitev prostega delovnega mesta posebnega svetovalca za ekonomske in finančne zadeve na sekretariatu Savske komisije;
- Finančna vprašanja: Poročilo o reviziji finančnega upravljanja Mednarodne komisije za Savski bazen v letu 2006; Sprejetje poročila o realizaciji proračuna za poslovno leto 2006; Razvoj osnutka pravilnika o postopku za oddajo javnih naročil;
- Vprašanja s področja upravljanja informacij;
- Nadaljnji razvoj *Skupne izjave o osnovnih načelih za razvoj plovbe po celinskih vodah in zaščite okolja v povodju reke Donave* med ICPDR, Donavsko komisijo in Savsko komisijo;
- Dodelitev začasnega (ad hoc) statusa opazovalca Donavskemu okoljskemu forumu (DEF);
- Sodelovanje z različnimi mednarodnimi organizacijami, itd.

IV. redna seja **Zagreb, 09. – 10. januar 2008**

IV. redna seja Savske komisije je potekala 09. – 10. januarja 2008. Na njej je Savska komisija sprejela različne zaključke in odločitve, ki so na kratko predstavljeni v nadaljevanju:

- Poročilo o nalogah in dolžnostih v zvezi z zaključki in odločitvami s prejšnjih sej Savske komisije, ter njihovo uresničevanje;
- Statusno poročilo o izvajanju OSSB, ter nadaljnji razvoj osnutka strategije za izvajanje OSSB;
- Organizacija delavnice za predstavitev osnutka strategije za izvajanje OSSB;
- Dejavnosti na področju upravljanja voda in projektov, ki so s tem tesno povezani;
- Prijava za članstvo pri Global Water Partnership – Mediterranean (GWP-Med) (Globalno vodno partnerstvo – Sredozemlje);
- Delo strokovnih skupin Savske komisije;

- Dejavnosti v zvezi s “končnim poročilom o študiji glede potreb po transportu po celinskih plovnih poteh reke Save, ter o študiji institucionalnih, političnih in pravnih okvirjev”, ki ju je razvil Booz-
- Napredek v razvoju osnutkov protokolov;
- Sprejetje osnutka strategije za geografski informacijski sistem (GIS) za Savski bazen;
- Imenovanje namestnikov članov za stalne strokovne skupine Savske komisije;
- Sprejetje pripravljenega besedila “skupne izjave o vodilnih načelih za razvoj celinske plovbe, ter varstva okolja v donavskem porečju” med ICPDR, Donavsko komisijo in Savsko komisijo;
- Imenovanje posebnega svetovalca za ekonomske in finančne zadeve pri sekretariatu Savske komisije;
- Pričetek postopka v zvezi z zaposlitvijo svetovalca za zaščito pred škodljivimi učinki vode, ter pred izrednimi vplivi na vodni režim pri sekretariatu Savske komisije;
- Finančna vprašanja: Sprejetje proračuna za poslovno leto 2008; Razporeditev finančnih sredstev iz rezervnega sklada za razvoj promocijskega materiala Savske komisije; Razvoj osnutka pravilnika o postopku za oddajo javnih naročil;
- Prednostni projekti Savske komisije;
- Sodelovanje z različnimi mednarodnimi organizacijami, itd.

PRILOGA IV

Seznam akronimov

AKRONIMI

PNN	Preprečevanje in nadzor nesreč
BiH	Bosna in Hercegovina
CARDS	Pomoč Skupnosti za obnovo, razvoj in stabilizacijo
CCNR	Centralna komisija za plovbo po Renu
DC	Donavska komisija
DIS	Informacijski sistem za reko Donavo
EBOR	Evropska banka za obnovo in razvoj
EC	Evropska komisija
EIB	Evropska investicijska banka
EU WFD	EU okvirna direktiva o vodah
OSSB	Okvirni sporazum o Savskem bazenu
PP	Preprečevanje poplav
GIS	Geografski informacijski sistem
IAC	Mednarodni center za kmetijstvo
ICPDR	Mednarodna komisija za zaščito reke Donave
IRIS	Izvajanje rečnih informacijskih storitev
NVO	Nevladna organizacija
OVSE	Organizacija za varnost in sodelovanje v Evropi
SSS	Stalna strokovna skupina
PIANC	Mednarodno združenje za plovbo
UP	Upravljanje porečja
RIS	Rečna informacijska služba
Projekt SARIB	Projekt Savskega bazena
Savska komisija	Mednarodna komisija za Savski bazen
SEETO	Observatorij transporta jugovzhodne Evrope
SB	Savski bazen
Strategija	Strategija izvajanja Okvirnega sporazuma o Savskem bazenu
PiN	Pristojnosti in naloge
UNDP/GEF DRP	Program Združenih narodov za razvoj/Globalni sklad za okolje Regionalni projekt za reko Donavo
UN/ECE	Ekonomska komisija OZN za Evropo
USAID	Agencija Združenih držav za mednarodni razvoj



SB

Svetovna banka

WMO

Svetovna meteorološka organizacija

PRILOGA V

Slike s sej

Nadaljevanje III. redne seje
Zagreb, 23. april 2007



VII. posebna seja
12. in 20. julij 2007, Zagreb



VIII. posebna seja
12.-13. november 2007, Zagreb



IV. redna seja
09.-10. januar 2008, Zagreb

